



神韵晚会 天上人间美不胜收

弘扬中华文化、风靡海外的美国神韵艺术团，2010年1月27日至31日将首次光临香港，演出门票已于12月2日正式开售，香港各界热盼。著名歌星麦洁文表示：神韵的服装很漂亮，制作很认真，还有背景，那个场面很感人。她说“在香港的朋友今次有福了”。香港著名专栏作家、传媒人白韵琴看过神韵演出宣传片后赞叹：天上人间美不胜收，“我觉得美感真是非常的神奇，音乐也很好，他们跳舞跳得特别完美，身形也非常优美，我觉得不光是苦练功夫可以做得到的。”她说：“神韵是很特别的，不容易看到的，也希望中国的同胞假如你们可以方便来的话，你也来看。”

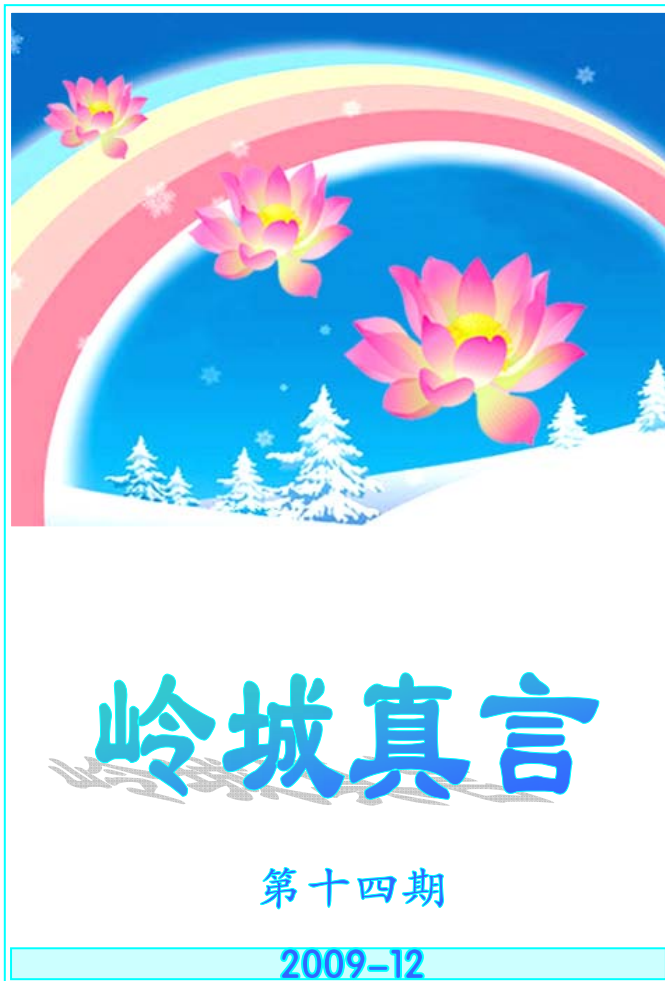
36



神韵晚会 天上人间美不胜收

弘扬中华文化、风靡海外的美国神韵艺术团，2010年1月27日至31日将首次光临香港，演出门票已于12月2日正式开售，香港各界热盼。著名歌星麦洁文表示：神韵的服装很漂亮，制作很认真，还有背景，那个场面很感人。她说“在香港的朋友今次有福了”。香港著名专栏作家、传媒人白韵琴看过神韵演出宣传片后赞叹：天上人间美不胜收，“我觉得美感真是非常的神奇，音乐也很好，他们跳舞跳得特别完美，身形也非常优美，我觉得不光是苦练功夫可以做得到的。”她说：“神韵是很特别的，不容易看到的，也希望中国的同胞假如你们可以方便来的话，你也来看。”

36



目 录

卷首一文：神秘的玛雅预言.....	3
天人之际：爱因斯坦：神安排星球运行的力量.....	5
给生命一线希望	
人物故事：秘鲁印第安母亲.....	8
天下采风：排组巨型《转法轮》敬谢师恩.....	11
好莱坞圣诞游行 法轮功受欢迎	
信仰无罪 停止迫害：栾德武被镣铐反锁遭酷刑	
栾小玉义正辞严勇叱恶行	13
王永航律师受迫害案例提交联合国	
专题报道：起诉江泽民.....	17
西班牙法庭突破性进展	
西班牙外交部：政府不干涉司法	
江等被传讯和可能被国际刑警逮捕的法律依据	
江泽民等面临司法引渡的问题	
司法专家评论西班牙国家法庭诉江	
起诉江泽民第一案	
世界其他国家起诉江泽民案例	
大 家 谈：一本出版即遭查禁的书.....	29
这不是睁眼睛说瞎话吗？	
封 底：神韵晚会 天上人间美不胜收.....	36
用海外信箱给ip@dongtaiwang.com 发电子邮件，10 分钟内	
会拿到几个IP。突破网络封锁，上动态网后链接明慧网	
明慧小册子 自费印制 敬请传阅 功德无量	

目 录

卷首一文：神秘的玛雅预言.....	3
天人之际：爱因斯坦：神安排星球运行的力量.....	5
给生命一线希望	
人物故事：秘鲁印第安母亲.....	8
天下采风：排组巨型《转法轮》敬谢师恩.....	11
好莱坞圣诞游行 法轮功受欢迎	
信仰无罪 停止迫害：栾德武被镣铐反锁遭酷刑	
栾小玉义正辞严勇叱恶行	13
王永航律师受迫害案例提交联合国	
专题报道：起诉江泽民.....	17
西班牙法庭突破性进展	
西班牙外交部：政府不干涉司法	
江等被传讯和可能被国际刑警逮捕的法律依据	
江泽民等面临司法引渡的问题	
司法专家评论西班牙国家法庭诉江	
起诉江泽民第一案	
世界其他国家起诉江泽民案例	
大 家 谈：一本出版即遭查禁的书.....	29
这不是睁眼睛说瞎话吗？	
封 底：神韵晚会 天上人间美不胜收.....	36
用海外信箱给ip@dongtaiwang.com 发电子邮件，10 分钟内	
会拿到几个IP。突破网络封锁，上动态网后链接明慧网	
明慧小册子 自费印制 敬请传阅 功德无量	

退党退团退队（三退）方法

可使用化名、小名

- * 用海外邮箱发表声明 tuidang@epochtimes.com
- * 用破网软件登录 <http://tuidang.epochtimes.com>
- * 退党电话：001-416-361-9895 或 001-888-892-8757
- * 退党传真：001-510-372-0176 或 001-702-248-0599
- * 可先将声明张贴在适当的公共场所，以后再上网。

提示：由于恐惧，中共对退党热线做了手脚，电话接通后录音告之：这是个空号，请不要打这个电话。请别上当、不要挂电话，很快就能接通，请相互转告。

** 您可能说我思想中早退了，我也不交党费了。那都不算数。因为在那个血旗面前向天发毒誓时，您是说把一生、把生命都献给邪党了。所以只有采取公开的方式退出，有行为的表示，才能除掉这么大的毒誓，才能在天灭中共的时候保平安！



退党退团退队（三退）方法

可使用化名、小名

- * 用海外邮箱发表声明 tuidang@epochtimes.com
- * 用破网软件登录 <http://tuidang.epochtimes.com>
- * 退党电话：001-416-361-9895 或 001-888-892-8757
- * 退党传真：001-510-372-0176 或 001-702-248-0599
- * 可先将声明张贴在适当的公共场所，以后再上网。

提示：由于恐惧，中共对退党热线做了手脚，电话接通后录音告之：这是个空号，请不要打这个电话。请别上当、不要挂电话，很快就能接通，请相互转告。

** 您可能说我思想中早退了，我也不交党费了。那都不算数。因为在那个血旗面前向天发毒誓时，您是说把一生、把生命都献给邪党了。所以只有采取公开的方式退出，有行为的表示，才能除掉这么大的毒誓，才能在天灭中共的时候保平安！



的媒体却不敢提第六个字，导游也说只有五个字。睁着眼睛说瞎话啊！”



其实老百姓心里都有杆秤，只要多了解真相，就不会吃亏上当。民间的一个顺口溜说得好：

此时天象不一般，多听多看才不冤。

不久就要真相显，方知今日是机缘！

愿朋友们保持心明眼亮，为自己选择一个美好的未来。（文／乡亲）



《九评共产党》全面揭露中共的谎言与暴行，已引发超过 6500 万人声明退出中共的党团组织。

的媒体却不敢提第六个字，导游也说只有五个字。睁着眼睛说瞎话啊！”



其实老百姓心里都有杆秤，只要多了解真相，就不会吃亏上当。民间的一个顺口溜说得好：

此时天象不一般，多听多看才不冤。

不久就要真相显，方知今日是机缘！

愿朋友们保持心明眼亮，为自己选择一个美好的未来。（文／乡亲）



《九评共产党》全面揭露中共的谎言与暴行，已引发超过 6500 万人声明退出中共的党团组织。

卷首一文



玛雅金字塔和玛雅人的历法盘

神秘的玛雅预言

岁尾年初，随着电影《2012》在全球上映，人们的思绪也跨越时空，开始关注和思考人类未来的何去何从。这部影片是根据玛雅人“2012 年 12 月 21 日世界灾难来临”的预言制作的，而玛雅人的历法记载的时间，也正是到那天为止。

古代玛雅人对天文及数学的精通令人叹为观止。他们测算地球年为 365.242 天，与现代人的测算仅差 0.0002 天；测算的金星年为 584 天，与现代人的测算 50 年内仅差 7 秒。此外，还有很多令人猜不透的谜。他们信手就可以把月亮背面的图像刻在月亮神庙的门上当作装饰。科学家百思不解：他们怎么能看到的？因为月亮永远只把一面向着地球。玛雅人在他们文明的鼎盛之际不留痕

卷首一文



玛雅金字塔和玛雅人的历法盘

神秘的玛雅预言

岁尾年初，随着电影《2012》在全球上映，人们的思绪也跨越时空，开始关注和思考人类未来的何去何从。这部影片是根据玛雅人“2012 年 12 月 21 日世界灾难来临”的预言制作的，而玛雅人的历法记载的时间，也正是到那天为止。

古代玛雅人对天文及数学的精通令人叹为观止。他们测算地球年为 365.242 天，与现代人的测算仅差 0.0002 天；测算的金星年为 584 天，与现代人的测算 50 年内仅差 7 秒。此外，还有很多令人猜不透的谜。他们信手就可以把月亮背面的图像刻在月亮神庙的门上当作装饰。科学家百思不解：他们怎么能看到的？因为月亮永远只把一面向着地球。玛雅人在他们文明的鼎盛之际不留痕

迹地遁去，使后人费尽心机也难解其中的原因。

但美洲丛林中的这个神秘民族，却留下了令人难以置信的预言，这就是玛雅圣历“卓金历”中所描述的有关“大周期”的预言：从公元前3113年到公元2012年，地球与太阳系正在通过一束来自银河系核心的银河射线。当地球走出银河射线的范围后，整个太阳系将进入“同化银河系”的新阶段。公元755年，玛雅的一位僧侣预言：西元1991年以后，人类有两个重大事件要发生——人类的宇宙意识觉醒和地球的净化与再生。

玛雅人把“大周期”的最后二十年，即1992年至2012年，称为地球再生或净化期。在这个时期中，所有败坏的生命和万物都必须更新。地球的一切必须净化，人类变异的道德观念也必须归正。在这段珍贵的“地球更新期”过后，不能被净化的一切变异、扭曲、肮脏、邪恶的因素都必须被淘汰。这是宇宙的生存规律，无可抗拒。

电影《2012》所呈现的人类大劫难，也许并不是天方夜谭，在人类历史上就曾经有高度发达的文明遭到毁灭的先例。近年来地球生态的剧烈变化，不得不引起我们的重视和思考，在不远的未来它是否还会发生？人类是否有能力脱离冥冥之中的安排？

迹地遁去，使后人费尽心机也难解其中的原因。

但美洲丛林中的这个神秘民族，却留下了令人难以置信的预言，这就是玛雅圣历“卓金历”中所描述的有关“大周期”的预言：从公元前3113年到公元2012年，地球与太阳系正在通过一束来自银河系核心的银河射线。当地球走出银河射线的范围后，整个太阳系将进入“同化银河系”的新阶段。公元755年，玛雅的一位僧侣预言：西元1991年以后，人类有两个重大事件要发生——人类的宇宙意识觉醒和地球的净化与再生。

玛雅人把“大周期”的最后二十年，即1992年至2012年，称为地球再生或净化期。在这个时期中，所有败坏的生命和万物都必须更新。地球的一切必须净化，人类变异的道德观念也必须归正。在这段珍贵的“地球更新期”过后，不能被净化的一切变异、扭曲、肮脏、邪恶的因素都必须被淘汰。这是宇宙的生存规律，无可抗拒。

电影《2012》所呈现的人类大劫难，也许并不是天方夜谭，在人类历史上就曾经有高度发达的文明遭到毁灭的先例。近年来地球生态的剧烈变化，不得不引起我们的重视和思考，在不远的未来它是否还会发生？人类是否有能力脱离冥冥之中的安排？

把和平上访歪曲成“围攻中南海”，并于九九年七月全面迫害法轮功。

塑料瓶烧不破？

二零零一年一月，央视播出“天安门自焚”，称法轮功学员所为。电视画面上，王进东的衣裤被烧破，装汽油的塑料瓶在大火中不着火、不变形……。

事实：“天安门自焚”假戏漏洞百出。国际教育发展组织（IED）零一年八月十四日在联合国会议上，就天安门自焚事件，强烈谴责中共的“国家恐怖主义行为”。声明说：从录像分析表明，整个事件是“政府一手导演的”。中国代表团面对确凿的证据，没有辩辞。该声明已被联合国备案。



■塑料汽油瓶在火中不变形。警察拿灭火毯在后面晃来晃去，直到王进东说完台词才把灭火毯盖到他身上。

不敢说的第六个字

我的一个朋友指着“藏字石”风景区门票（下图），呵呵直乐：“明明上面是六个大字，共产党

把和平上访歪曲成“围攻中南海”，并于九九年七月全面迫害法轮功。

塑料瓶烧不破？

二零零一年一月，央视播出“天安门自焚”，称法轮功学员所为。电视画面上，王进东的衣裤被烧破，装汽油的塑料瓶在大火中不着火、不变形……。

事实：“天安门自焚”假戏漏洞百出。国际教育发展组织（IED）零一年八月十四日在联合国会议上，就天安门自焚事件，强烈谴责中共的“国家恐怖主义行为”。声明说：从录像分析表明，整个事件是“政府一手导演的”。中国代表团面对确凿的证据，没有辩辞。该声明已被联合国备案。



■塑料汽油瓶在火中不变形。警察拿灭火毯在后面晃来晃去，直到王进东说完台词才把灭火毯盖到他身上。

不敢说的第六个字

我的一个朋友指着“藏字石”风景区门票（下图），呵呵直乐：“明明上面是六个大字，共产党

“围攻中南海”？

中共称，法轮功学员一九九九年四月二十五日“围攻中南海”，导致被镇压。

事实：中共从九六年《光明日报》的舆论攻击开始，就有预谋地系统实施对法轮功的打压了。从禁止出版法轮功书籍，到中共江泽民、罗干一伙扣押人大委员长乔石、国务院总理朱镕基对法轮功的正面肯定和批示；从九八年七月公安部内定法轮功为“×教”，四处派特务收集“罪证”未果，再到动用公安强行驱散炼功群众、非法抄家……三年中，打压不断升级。最后终于由警察殴打及非法抓捕法轮功学员的“天津事件”，引发了“四·二五”万人和平上访。

此次上访地点不是中南海，而是中南海附近（府右街）的国务院信访办。上访当天，法轮功学员得到了国务院总理的接见和开明处理。然而当晚，江泽民出于妒忌，强行推翻总理的决定，



■有这么围攻的吗？法轮功学员文明安静，警察不用维持秩序，在一旁聊天。学员背后不是中南海红墙，所谓的围攻中南海根本不存在。

“围攻中南海”？

中共称，法轮功学员一九九九年四月二十五日“围攻中南海”，导致被镇压。

事实：中共从九六年《光明日报》的舆论攻击开始，就有预谋地系统实施对法轮功的打压了。从禁止出版法轮功书籍，到中共江泽民、罗干一伙扣押人大委员长乔石、国务院总理朱镕基对法轮功的正面肯定和批示；从九八年七月公安部内定法轮功为“×教”，四处派特务收集“罪证”未果，再到动用公安强行驱散炼功群众、非法抄家……三年中，打压不断升级。最后终于由警察殴打及非法抓捕法轮功学员的“天津事件”，引发了“四·二五”万人和平上访。

此次上访地点不是中南海，而是中南海附近（府右街）的国务院信访办。上访当天，法轮功学员得到了国务院总理的接见和开明处理。然而当晚，江泽民出于妒忌，强行推翻总理的决定，



■有这么围攻的吗？法轮功学员文明安静，警察不用维持秩序，在一旁聊天。学员背后不是中南海红墙，所谓的围攻中南海根本不存在。

天
之
人
际

爱因斯坦：神安排星球运行的力量



爱因斯坦作为顶尖的科学家，认为宇宙法则是“神”的杰作。一九零五年是爱因斯坦展现天才非常重要的一年，二十六岁的他刚从大学毕业，在瑞士专利局担任三等技师，利用业余时间在一年之内完成六篇具有划时代意义的论文。其中，包括狭义相对论、质能关系公式。他在一九二一年获得诺贝尔物理学奖。

有一天，有位记者访问爱因斯坦，请他发表对宗教及神存在问题的看法。正好，爱因斯坦刚送走一位客人。爱因斯坦问：“记者先生，您是否知道是谁将咖啡杯等物放于此处的？”记者答道：“自然是阁下。”爱因斯坦接着说：“小如咖啡杯等物，尚且需要一种力量来安排；那么您想一想，宇宙拥有多少星球，而每一星球均按一定轨道运行无间，这种安排运行力量的即是神。”

爱因斯坦说：“我是一个研究科学的人，我深切地知道，今天的科学只能证明某种物体的存在，而不能证明某种物体不存在。”

天
之
人
际

爱因斯坦：神安排星球运行的力量



爱因斯坦作为顶尖的科学家，认为宇宙法则是“神”的杰作。一九零五年是爱因斯坦展现天才非常重要的一年，二十六岁的他刚从大学毕业，在瑞士专利局担任三等技师，利用业余时间在一年之内完成六篇具有划时代意义的论文。其中，包括狭义相对论、质能关系公式。他在一九二一年获得诺贝尔物理学奖。

有一天，有位记者访问爱因斯坦，请他发表对宗教及神存在问题的看法。正好，爱因斯坦刚送走一位客人。爱因斯坦问：“记者先生，您是否知道是谁将咖啡杯等物放于此处的？”记者答道：“自然是阁下。”爱因斯坦接着说：“小如咖啡杯等物，尚且需要一种力量来安排；那么您想一想，宇宙拥有多少星球，而每一星球均按一定轨道运行无间，这种安排运行力量的即是神。”

爱因斯坦说：“我是一个研究科学的人，我深切地知道，今天的科学只能证明某种物体的存在，而不能证明某种物体不存在。”

几个月前，打电话的时候，父亲不知为何不听电话，而是让妹妹回答。妹妹很悲伤地告诉我说：“叔叔得了白血病，只能撑到年底。”大伯父在网上，泣不成声地说：“我们这个家上辈子，可能做的缺德事太多了，所以才会这么多的不幸。你要好好的修炼，多为你叔叔祈祈福，让你叔叔不要太痛苦地走完剩下的路。”

听了这些话，心里酸酸的。想到小时候，一次，叔叔到我们家来做客，那时我正在做暑假作业。碰到一条填空题：一（ ）希望。我不知道括号里应该填什么，就问叔叔。叔叔认真地对我说：“要记好，是一线希望。”当时我很调皮，还不相信叔叔说的，硬着嘴反问着：“怎么不是一片希望呀？线太小了。”叔叔说：“就是因为太小了，所以你要牢牢地抓住，所以希望才这么值得大家珍惜。”从此，我记住了“一线希望”这个固定用语。

给生命一线希望

文/王昊天



几个月前，打电话的时候，父亲不知为何不听电话，而是让妹妹回答。妹妹很悲伤地告诉我说：“叔叔得了白血病，只能撑到年底。”大伯父在网上，泣不成声地说：“我们这个家上辈子，可能做的缺德事太多了，所以才会这么多的不幸。你要好好的修炼，多为你叔叔祈祈福，让你叔叔不要太痛苦地走完剩下的路。”

听了这些话，心里酸酸的。想到小时候，一次，叔叔到我们家来做客，那时我正在做暑假作业。碰到一条填空题：一（ ）希望。我不知道括号里应该填什么，就问叔叔。叔叔认真地对我说：“要记好，是一线希望。”当时我很调皮，还不相信叔叔说的，硬着嘴反问着：“怎么不是一片希望呀？线太小了。”叔叔说：“就是因为太小了，所以你要牢牢地抓住，所以希望才这么值得大家珍惜。”从此，我记住了“一线希望”这个固定用语。

给生命一线希望

文/王昊天



蔑。……只要一有可能，当人民的组织已有相当的程度，人民能否选举自己所愿意的人来管理自己事情的时候，共产党就毫无保留地还政于民，将政权全部交给人民所选举的政府管理。共产党并不愿意包办政府，也是包办不了的。”

——刘少奇，1940 年

“纪念‘九一’记者节，全国记者们和同胞们，一致奋起，挽救新闻界的危机，挽救全民族的危机，反对‘一个党、一个领袖、一个报纸’的法西斯化新闻统制政策。”

——《解放日报》社论，1943 年

这不是睁眼睛说瞎话吗？

“谎言”就是瞎说的话。而最低级无耻的谎言，就是睁着眼睛说瞎话了。这样的事在我们身边还不少，您不妨留心看一看，想一想。

取消农业税

中共的电视报纸曾大力宣传：共产党多“进步”，农业税不收了，种地还给补贴。

事实是：世界上收农业税的国家只有两个——中国和越南。德国、法国、英国对农业人口的补贴，甚至超过中国普通农户的收入。

蔑。……只要一有可能，当人民的组织已有相当的程度，人民能否选举自己所愿意的人来管理自己事情的时候，共产党就毫无保留地还政于民，将政权全部交给人民所选举的政府管理。共产党并不愿意包办政府，也是包办不了的。”

——刘少奇，1940 年

“纪念‘九一’记者节，全国记者们和同胞们，一致奋起，挽救新闻界的危机，挽救全民族的危机，反对‘一个党、一个领袖、一个报纸’的法西斯化新闻统制政策。”

——《解放日报》社论，1943 年

这不是睁眼睛说瞎话吗？

“谎言”就是瞎说的话。而最低级无耻的谎言，就是睁着眼睛说瞎话了。这样的事在我们身边还不少，您不妨留心看一看，想一想。

取消农业税

中共的电视报纸曾大力宣传：共产党多“进步”，农业税不收了，种地还给补贴。

事实是：世界上收农业税的国家只有两个——中国和越南。德国、法国、英国对农业人口的补贴，甚至超过中国普通农户的收入。

主张民主，攻击国民党的专政。该书出版不久就被中共查禁了。既然是公开发表过的言论，为什么要查禁呢？看了书中的内容就知道了：

“只有建立在言论出版集会结社的自由与民主选举政府的基础上面，才是有力的政治……中国共产党所已做和所要做的，也就是这些。”

——《解放日报》，1944年6月13日

“一党独裁，遍地是灾！”

——《新华日报》社论，1946年3月30日

“目前推行民主政治，主要关键在于结束一党治国。……因为此问题一日不解决，则国事势必包揽于一党之手；才智之士，无从引进；良好建议，不能实行。”

——《解放日报》，1941年10月28日

“把一党专政化一下妆，当作民主的代用品，方法虽然巧妙，然而和人民的愿望相去十万八千里。中国的人民都在睁着眼看：不要拿民主的代用品来欺骗我们啊！”

——《新华日报》，1945年1月28日

“有人说：共产党要夺取政权，要建立共产党的‘一党专制’，这是一种恶意的造谣和污

主张民主，攻击国民党的专政。该书出版不久就被中共查禁了。既然是公开发表过的言论，为什么要查禁呢？看了书中的内容就知道了：

“只有建立在言论出版集会结社的自由与民主选举政府的基础上面，才是有力的政治……中国共产党所已做和所要做的，也就是这些。”

——《解放日报》，1944年6月13日

“一党独裁，遍地是灾！”

——《新华日报》社论，1946年3月30日

“目前推行民主政治，主要关键在于结束一党治国。……因为此问题一日不解决，则国事势必包揽于一党之手；才智之士，无从引进；良好建议，不能实行。”

——《解放日报》，1941年10月28日

“把一党专政化一下妆，当作民主的代用品，方法虽然巧妙，然而和人民的愿望相去十万八千里。中国的人民都在睁着眼看：不要拿民主的代用品来欺骗我们啊！”

——《新华日报》，1945年1月28日

“有人说：共产党要夺取政权，要建立共产党的‘一党专制’，这是一种恶意的造谣和污

我知道我应该给叔叔讲法轮功真相了。父亲和大伯父告诉我说：“叔叔现在每天过着醉生梦死的日子，什么不能吃，吃什么；什么不能喝，喝什么。脾气大变，经常把家砸得不象样。你给你叔叔打电话，也白搭。最聪明的智慧，我们都用过了。他谁也不听。你就别抱太大的希望了。”

但是想到一线希望，我还是拿起了电话，打国际长途。叔叔正在打麻将，听到我的声音很高兴。我告诉他：“叔叔，你还记得吗，小时候，你教给了我，一线希望。只要有一线希望，我们就应该努力。”叔叔很安静地听我讲。最后，我告诉叔叔：“一定要多念‘法轮大法好’，我们一起努力，给叔叔祈福。”叔叔听后，非常高兴地答应了，还说：“这么多人，就数你懂事。我听你的。”

我也打电话告诉婶婶和她的孩子，一定要诚心诚意地，多念“法轮大法好”。可能因为我的坚持和诚恳吧，他们都答应了。一段时间后，梦境里清晰地看到叔叔的脸红润润的，并手指着《转法轮》，说他要学。再过一段时间后，妹妹开心地告诉我说：“真是神奇了，叔叔竟然好了，跟以前一样了。还说要跟你修炼。”

真相开启生命的希望。给生命一线希望，记住“大法好”，真的会让人远离不幸的梦魇。

我知道我应该给叔叔讲法轮功真相了。父亲和大伯父告诉我说：“叔叔现在每天过着醉生梦死的日子，什么不能吃，吃什么；什么不能喝，喝什么。脾气大变，经常把家砸得不象样。你给你叔叔打电话，也白搭。最聪明的智慧，我们都用过了。他谁也不听。你就别抱太大的希望了。”

但是想到一线希望，我还是拿起了电话，打国际长途。叔叔正在打麻将，听到我的声音很高兴。我告诉他：“叔叔，你还记得吗，小时候，你教给了我，一线希望。只要有一线希望，我们就应该努力。”叔叔很安静地听我讲。最后，我告诉叔叔：“一定要多念‘法轮大法好’，我们一起努力，给叔叔祈福。”叔叔听后，非常高兴地答应了，还说：“这么多人，就数你懂事。我听你的。”

我也打电话告诉婶婶和她的孩子，一定要诚心诚意地，多念“法轮大法好”。可能因为我的坚持和诚恳吧，他们都答应了。一段时间后，梦境里清晰地看到叔叔的脸红润润的，并手指着《转法轮》，说他要学。再过一段时间后，妹妹开心地告诉我说：“真是神奇了，叔叔竟然好了，跟以前一样了。还说要跟你修炼。”

真相开启生命的希望。给生命一线希望，记住“大法好”，真的会让人远离不幸的梦魇。

秘魯印第安母亲

文/梅子(秘魯)

秘魯有一座著名的古城叫库斯科，是世界十大名胜之一，马丘比丘是其中最著名的印第安人遗留的古迹，又叫失落的迷城。这座迷城建造在海拔 3800 米陡峭的高山上，岁月不断地在古老残存的城墙上流逝，留下的是人们对古时的印第安人如何搬运这巨大石块上奇峰的几许疑问。

就在这四面环山，风景美丽如画的小山村里，居住着一位叫呼丽娅的印第安母亲，她生长在这片土地上，勤劳地日复一日、年复一年地种植着玉米，放牧着牛羊。由于高原的气候寒冷干燥和土地的贫瘠，种下的玉米始终长得稀稀落落，呼丽娅和族人们的日子也过得异常艰难，她的四个儿子也因为家乡的贫困先后离家去别处谋生。

悠悠的岁月在呼丽娅的脸上刻下了深深的印痕，八十一个无情的春夏秋冬使她身体每况愈下，各种疾病的折磨使母亲痛不欲生，每日以泪洗面。更让她难过的是，她的双耳在一夜之间失去了所有听力。老人每天都站在自家的门前，遥望远处苍翠的树林和起伏的山峦，盼望儿子归来。

儿子终于回来了，母亲惊异地看着儿子健康

8

秘魯印第安母亲

文/梅子(秘魯)

秘魯有一座著名的古城叫库斯科，是世界十大名胜之一，马丘比丘是其中最著名的印第安人遗留的古迹，又叫失落的迷城。这座迷城建造在海拔 3800 米陡峭的高山上，岁月不断地在古老残存的城墙上流逝，留下的是人们对古时的印第安人如何搬运这巨大石块上奇峰的几许疑问。

就在这四面环山，风景美丽如画的小山村里，居住着一位叫呼丽娅的印第安母亲，她生长在这片土地上，勤劳地日复一日、年复一年地种植着玉米，放牧着牛羊。由于高原的气候寒冷干燥和土地的贫瘠，种下的玉米始终长得稀稀落落，呼丽娅和族人们的日子也过得异常艰难，她的四个儿子也因为家乡的贫困先后离家去别处谋生。

悠悠的岁月在呼丽娅的脸上刻下了深深的印痕，八十一个无情的春夏秋冬使她身体每况愈下，各种疾病的折磨使母亲痛不欲生，每日以泪洗面。更让她难过的是，她的双耳在一夜之间失去了所有听力。老人每天都站在自家的门前，遥望远处苍翠的树林和起伏的山峦，盼望儿子归来。

儿子终于回来了，母亲惊异地看着儿子健康

8

他们是因被告等三人发起、参与、指挥、执行这场对包括原告在内的上亿法轮功学员和家人的迫害，在被非法监禁期间，身心受害甚巨，至今仍无法痊愈的相关诊断证明。

香港高等法院于二零零七年八月九日书面裁定给予原告“在司法管辖区外送达的许可令状”

(Leave to serve out of jurisdiction)。原告律师已依法备妥法律文件的中文翻译，并经法院审阅后确定。法轮功学员期望香港法院信守司法公义，排除一切干扰，尽快将有关法律文件委托内地法院送达三名被告。



大家谈

一本出版即遭查禁的书

一九九九年，汕头大学出版社出版了一本书《历史的先声——半个世纪前的庄严承诺》(图)，由笑蜀编著。内容是摘录中国共产党在四十年代创办的两大报刊《新华日报》和《解放日报》上发表的社论，以及中共领导人在当时一些场合的讲话、言论。那时中共是在野党，



29

他们是因被告等三人发起、参与、指挥、执行这场对包括原告在内的上亿法轮功学员和家人的迫害，在被非法监禁期间，身心受害甚巨，至今仍无法痊愈的相关诊断证明。

香港高等法院于二零零七年八月九日书面裁定给予原告“在司法管辖区外送达的许可令状”

(Leave to serve out of jurisdiction)。原告律师已依法备妥法律文件的中文翻译，并经法院审阅后确定。法轮功学员期望香港法院信守司法公义，排除一切干扰，尽快将有关法律文件委托内地法院送达三名被告。



大家谈

一本出版即遭查禁的书

一九九九年，汕头大学出版社出版了一本书《历史的先声——半个世纪前的庄严承诺》(图)，由笑蜀编著。内容是摘录中国共产党在四十年代创办的两大报刊《新华日报》和《解放日报》上发表的社论，以及中共领导人在当时一些场合的讲话、言论。那时中共是在野党，



29

期间，罗干曾亲自审问迫害她，而且罗干在实施江氏对法轮功的“群体灭绝”政策上起主导作用，因此零七年三月五日开庭时，她向法庭提出增加被告罗干。

二零零七年八月，澳洲司法部正式向章翠英发函表示澳洲外交部已经派专人将诉状送达中共驻堪培拉大使馆官员 Yan Nan 手中。同时外交部高级法律顾问佩妮洛普·安·理查德斯作证词，澳洲外交部已经完成递交程序，并已通知纽省高院。原告章翠英女士的律师斯莱特表示，如果被告没有回应，就会寻求缺席审判。



斯莱特律师和原告章翠英

● 香港诉江案案情介绍

二零零七年六月二十八日，两名在大陆受到非法监禁折磨的香港法轮功学员朱柯明和傅学英向香港高等法院递交民事起诉状，控告在九九年七月发起全面迫害法轮功的前中共党魁江泽民、李岚清和罗干等三人违犯酷刑、伤害、非法监禁、滥权等罪，要求被告民事赔偿。两名原告并检附香港当地的医疗报告，作为证明

期间，罗干曾亲自审问迫害她，而且罗干在实施江氏对法轮功的“群体灭绝”政策上起主导作用，因此零七年三月五日开庭时，她向法庭提出增加被告罗干。

二零零七年八月，澳洲司法部正式向章翠英发函表示澳洲外交部已经派专人将诉状送达中共驻堪培拉大使馆官员 Yan Nan 手中。同时外交部高级法律顾问佩妮洛普·安·理查德斯作证词，澳洲外交部已经完成递交程序，并已通知纽省高院。原告章翠英女士的律师斯莱特表示，如果被告没有回应，就会寻求缺席审判。



斯莱特律师和原告章翠英

● 香港诉江案案情介绍

二零零七年六月二十八日，两名在大陆受到非法监禁折磨的香港法轮功学员朱柯明和傅学英向香港高等法院递交民事起诉状，控告在九九年七月发起全面迫害法轮功的前中共党魁江泽民、李岚清和罗干等三人违犯酷刑、伤害、非法监禁、滥权等罪，要求被告民事赔偿。两名原告并检附香港当地的医疗报告，作为证明

的身体，红润的面庞，急切地询问儿子严重的脊椎炎是如何治好的。面对母亲那皱纹满布的脸和失聪的双耳，儿子落泪了，他扶着母亲来到草地上，给母亲演示了法轮功五套功法，并且郑重地将《法轮功》这本书放在母亲的手上。令人惊奇的是，当呼丽娅翻开第一页，第一次看到师父的像片时，她竟然流下了眼泪，并紧紧地把手抱在胸前。

就这样，母亲告别了她生活了八十年的家乡，随儿子来到了首都利马。在一个阳光明媚的

周末，大家惊异地看到一位印第安老人在儿子的搀扶下来到了绿茵茵的草坪，当优美的炼功音乐响起的时候，母亲开始了她返回家园的修炼之路。

当她读完了第一遍《法轮功》，她的身体明显地好转，她把所有的每日不离身的大小药瓶全部



的身体，红润的面庞，急切地询问儿子严重的脊椎炎是如何治好的。面对母亲那皱纹满布的脸和失聪的双耳，儿子落泪了，他扶着母亲来到草地上，给母亲演示了法轮功五套功法，并且郑重地将《法轮功》这本书放在母亲的手上。令人惊奇的是，当呼丽娅翻开第一页，第一次看到师父的像片时，她竟然流下了眼泪，并紧紧地把手抱在胸前。

就这样，母亲告别了她生活了八十年的家乡，随儿子来到了首都利马。在一个阳光明媚的

周末，大家惊异地看到一位印第安老人在儿子的搀扶下来到了绿茵茵的草坪，当优美的炼功音乐响起的时候，母亲开始了她返回家园的修炼之路。

当她读完了第一遍《法轮功》，她的身体明显地好转，她把所有的每日不离身的大小药瓶全部



扔进了垃圾桶。当她参加师父的九天讲法录像班时，第二天感到失聪的双耳又痛又麻，之后，纷繁的世界对母亲来说不再是寂静一片，她终于又听到声音了！面对这一切，母亲的泪水再次奔流而下，她无法表达自己对师父给予了第二次生命的深切的感激之情。呼丽娅每天都看法轮功的书五小时以上，而且不用戴老花眼镜，看得非常清晰。她的房间里挂着一张师父的像，她每天都要走到师父面前，默默地凝望，轻轻地说一声：谢谢您！师父！

在一次交流会上，呼丽娅激动地讲述了她的修炼心得，她还对儿子说，我们的修炼就象种植的玉米，在这片肥沃的土地上，这回能真正地成长，开花，结果了！（图：呼丽娅在炼法轮功）

背景简介：法轮功也称法轮大法，是由李洪志先生于1992年5月传出的佛家上乘修炼大法，以“真善忍”为根本指导。经亿万人的修炼实践证明，法轮大法是大法大道，在把真正修炼的人带到高层次的同时，对稳定社会、提高人们的身体素质和道德水准，起到了不可估量的正面作用。

1998年5月15日，国家体育总局局长伍绍祖亲赴法轮大法发祥地长春考察。1998年9月国家

扔进了垃圾桶。当她参加师父的九天讲法录像班时，第二天感到失聪的双耳又痛又麻，之后，纷繁的世界对母亲来说不再是寂静一片，她终于又听到声音了！面对这一切，母亲的泪水再次奔流而下，她无法表达自己对师父给予了第二次生命的深切的感激之情。呼丽娅每天都看法轮功的书五小时以上，而且不用戴老花眼镜，看得非常清晰。她的房间里挂着一张师父的像，她每天都要走到师父面前，默默地凝望，轻轻地说一声：谢谢您！师父！

在一次交流会上，呼丽娅激动地讲述了她的修炼心得，她还对儿子说，我们的修炼就象种植的玉米，在这片肥沃的土地上，这回能真正地成长，开花，结果了！（图：呼丽娅在炼法轮功）

背景简介：法轮功也称法轮大法，是由李洪志先生于1992年5月传出的佛家上乘修炼大法，以“真善忍”为根本指导。经亿万人的修炼实践证明，法轮大法是大法大道，在把真正修炼的人带到高层次的同时，对稳定社会、提高人们的身体素质和道德水准，起到了不可估量的正面作用。

1998年5月15日，国家体育总局局长伍绍祖亲赴法轮大法发祥地长春考察。1998年9月国家

何回复，还差点把我勒死。”

世界其他国家起诉江泽民案例

虽然朱柯明、王杰在北京状告当时的中共主席江泽民等，不仅没有立案，而且造成两名原告一死一伤的惨剧，但是不久之后，法轮功学员在国际许多国家开始起诉江泽民及其帮凶们。

台湾人权律师朱婉琪说，针对法轮功人权受迫害的诉讼案是二十一世纪最大的国际人权诉讼案。自二零零零年至今，以江泽民为首迫害法轮功的元凶及其同伙，其中包括现任或前任的教育部、安全部等二十五名的中共官员，在全球四大洲三十多个国家被起诉；而针对江泽民的诉讼案就有十八个，其中五个是民事诉讼，其余的是刑事诉讼。

● 澳洲诉江案案情介绍

澳大利亚籍华裔画家章翠英女士因修炼法轮功和为法轮功上访，在中国曾被非法监禁八个月，在狱中受到酷刑折磨。在澳洲政府和法轮功学员的共同努力下，她于二零零零年十一月被营救回澳洲。零四年九月十五日，章翠英在纽省高院以“群体灭绝罪”和“酷刑罪”控告迫害法轮功的元凶江泽民及“六一零”办公室。她被中共关押在北京拘留所

何回复，还差点把我勒死。”

世界其他国家起诉江泽民案例

虽然朱柯明、王杰在北京状告当时的中共主席江泽民等，不仅没有立案，而且造成两名原告一死一伤的惨剧，但是不久之后，法轮功学员在国际许多国家开始起诉江泽民及其帮凶们。

台湾人权律师朱婉琪说，针对法轮功人权受迫害的诉讼案是二十一世纪最大的国际人权诉讼案。自二零零零年至今，以江泽民为首迫害法轮功的元凶及其同伙，其中包括现任或前任的教育部、安全部等二十五名的中共官员，在全球四大洲三十多个国家被起诉；而针对江泽民的诉讼案就有十八个，其中五个是民事诉讼，其余的是刑事诉讼。

● 澳洲诉江案案情介绍

澳大利亚籍华裔画家章翠英女士因修炼法轮功和为法轮功上访，在中国曾被非法监禁八个月，在狱中受到酷刑折磨。在澳洲政府和法轮功学员的共同努力下，她于二零零零年十一月被营救回澳洲。零四年九月十五日，章翠英在纽省高院以“群体灭绝罪”和“酷刑罪”控告迫害法轮功的元凶江泽民及“六一零”办公室。她被中共关押在北京拘留所

狱长转呈国家领导人，都被扣押。

朱柯明在自述中说：“由于我们的被非法抓捕，给子女、父母和家庭造成了极大的伤害与痛苦；致使我亲手创办经营的私人性质的公司、工厂因此彻底倒闭破产。直接经济损失达几千万元，间接经济损失则以亿万元为基数。整整五年的牢狱迫害，使我亲眼目睹并亲身经历了中共政权对法轮功修炼者从精神到肉体惨无人道的非人折磨与迫害。我由于坚定信仰不认罪也不接受所谓的转化，他们对我进行打骂、恐吓、电棍、长时间不让睡觉、强行洗脑等等一系列非人性的刑罚和虐待。我遭受到了世人难以想象的刻骨铭心的痛苦与伤害，五年的迫害，连牙齿都快掉光了。在狱中，几年间我曾先后六次向中国的全国人大和中国的最高法院提交《申诉书》，要求他们继续受理我被非法抓捕前所提交的《申诉状》，并要求对我无罪释放，然而不但直到刑满出狱，也没得到他们的任



王杰



朱柯明

狱长转呈国家领导人，都被扣押。

朱柯明在自述中说：“由于我们的被非法抓捕，给子女、父母和家庭造成了极大的伤害与痛苦；致使我亲手创办经营的私人性质的公司、工厂因此彻底倒闭破产。直接经济损失达几千万元，间接经济损失则以亿万元为基数。整整五年的牢狱迫害，使我亲眼目睹并亲身经历了中共政权对法轮功修炼者从精神到肉体惨无人道的非人折磨与迫害。我由于坚定信仰不认罪也不接受所谓的转化，他们对我进行打骂、恐吓、电棍、长时间不让睡觉、强行洗脑等等一系列非人性的刑罚和虐待。我遭受到了世人难以想象的刻骨铭心的痛苦与伤害，五年的迫害，连牙齿都快掉光了。在狱中，几年间我曾先后六次向中国的全国人大和中国的最高法院提交《申诉书》，要求他们继续受理我被非法抓捕前所提交的《申诉状》，并要求对我无罪释放，然而不但直到刑满出狱，也没得到他们的任



王杰



朱柯明

体育总局抽样调查 12553 名法轮功学员，祛病健身总有效率高达 97.9%。平均每人每年节约医药费 1700 多元，每年共节约医药费 2100 多万元。

1998 年下半年，以乔石为首的部份人大离退休老干部对法轮功进行了数月的详细调查，得出“法轮功于国于民有百利而无一害”的结论，并于年底向中共中央政治局提交了调查报告。

法轮大法至今已弘传世界 110 多个国家和地区，获得各国政府褒奖、支持议案信函 3000 多项。法轮功的主要书籍《转法轮》已翻译成 30 多种文字，在全世界出版发行，并可从互联网上免费下载。《转法轮》成为世界上流行最广的书籍之一。



体育总局抽样调查 12553 名法轮功学员，祛病健身总有效率高达 97.9%。平均每人每年节约医药费 1700 多元，每年共节约医药费 2100 多万元。

1998 年下半年，以乔石为首的部份人大离退休老干部对法轮功进行了数月的详细调查，得出“法轮功于国于民有百利而无一害”的结论，并于年底向中共中央政治局提交了调查报告。

法轮大法至今已弘传世界 110 多个国家和地区，获得各国政府褒奖、支持议案信函 3000 多项。法轮功的主要书籍《转法轮》已翻译成 30 多种文字，在全世界出版发行，并可从互联网上免费下载。《转法轮》成为世界上流行最广的书籍之一。



二零零九年十一月二十一日，在台湾台中县外埔乡“台湾省农会休闲综合农牧场”面积达十公顷的青青草原，来自亚太国家的约六千多名法轮功学员集体炼功（小图），排出巨幅《转法轮》一书的立体画面，展现法轮大法弘传世界的辉煌，敬谢师恩。



好莱坞圣诞游行 法轮功受欢迎

具有八十一年历史的美国好莱坞圣诞大游行于二零零九年十一月二十九日晚，在洛杉矶好莱坞和日落大道上再次上演。法轮功学员连续第五年参加了这项历史悠久的庆典。数万观众早早就集中在街道两旁等待游行开始。法轮功学员的花车、腰鼓队以及古装仙女队成为好莱坞游行的亮点，把古老的东方传统带入群星荟萃的好莱坞。

12

二零零九年十一月二十一日，在台湾台中县外埔乡“台湾省农会休闲综合农牧场”面积达十公顷的青青草原，来自亚太国家的约六千多名法轮功学员集体炼功（小图），排出巨幅《转法轮》一书的立体画面，展现法轮大法弘传世界的辉煌，敬谢师恩。



好莱坞圣诞游行 法轮功受欢迎

具有八十一年历史的美国好莱坞圣诞大游行于二零零九年十一月二十九日晚，在洛杉矶好莱坞和日落大道上再次上演。法轮功学员连续第五年参加了这项历史悠久的庆典。数万观众早早就集中在街道两旁等待游行开始。法轮功学员的花车、腰鼓队以及古装仙女队成为好莱坞游行的亮点，把古老的东方传统带入群星荟萃的好莱坞。

12

与实施和执行迫害者都将接受审判。

台湾知名人权律师、“法轮功受迫害真相联合调查团”亚洲分团副团长邱晃泉认为，此一历史性的判决，唤起国际社会对中共人权迫害问题的重视，对于西班牙法庭保障人权的勇气，国际社会除了应予以掌声鼓励外，更应该提供实质的助力，协助将江、罗、薄、贾、吴等五名迫害法轮功的元凶引渡到案，绳之以法。

起诉江泽民第一案

——在中国北京起诉江泽民、曾庆红与罗干

二零零零年八月二十五日，两名法轮功学员朱柯明、王杰，向中国最高检察院和中国最高法院提交申诉状，状告当时的中共国家主席江泽民、中央书记处书记曾庆红与政法委书记罗干迫害法轮功的违宪、违法行为。

此诉状经挂号信寄达中国高检后，被告江泽民、罗干亲自下令逮捕原告。两名原告于诉状递交两周后在北京被中共警察秘密抓捕。北京居民王杰被抓后不久被严重打伤内脏，放出后伤重不愈，不幸于二零零一年去世。香港居民朱柯明，被秘密判刑五年，关进天津茶淀监狱，遭受电棒等酷刑虐待，他曾在狱中写过六份申诉状，要求

25

与实施和执行迫害者都将接受审判。

台湾知名人权律师、“法轮功受迫害真相联合调查团”亚洲分团副团长邱晃泉认为，此一历史性的判决，唤起国际社会对中共人权迫害问题的重视，对于西班牙法庭保障人权的勇气，国际社会除了应予以掌声鼓励外，更应该提供实质的助力，协助将江、罗、薄、贾、吴等五名迫害法轮功的元凶引渡到案，绳之以法。

起诉江泽民第一案

——在中国北京起诉江泽民、曾庆红与罗干

二零零零年八月二十五日，两名法轮功学员朱柯明、王杰，向中国最高检察院和中国最高法院提交申诉状，状告当时的中共国家主席江泽民、中央书记处书记曾庆红与政法委书记罗干迫害法轮功的违宪、违法行为。

此诉状经挂号信寄达中国高检后，被告江泽民、罗干亲自下令逮捕原告。两名原告于诉状递交两周后在北京被中共警察秘密抓捕。北京居民王杰被抓后不久被严重打伤内脏，放出后伤重不愈，不幸于二零零一年去世。香港居民朱柯明，被秘密判刑五年，关进天津茶淀监狱，遭受电棒等酷刑虐待，他曾在狱中写过六份申诉状，要求

25

美国纽约及华府人权律师叶宁则认为，中国官方在没有战争的和平环境中，迫害死超过三千法轮功学员，囚禁约十五至二十万法轮功修炼者，



加国著名人权律师大卫·麦塔斯

对法轮功学员的迫害是骇人听闻。叶宁律师分析称：江泽民等如果不应诉，则可能出现缺席判决有罪；如果江泽民等应诉，那这场开锣大戏就会很热闹。

台湾知名人权律师、“全球公审江泽民大联盟”发言人朱婉琪表示，西班牙国际法庭的这个裁定对国际社会和中国大陆都极富意义，树立了一个国际司法正义的典范。她预料，江泽民等五位官员被告将不会对传票做出回应。同时希望西班牙国家法庭继续向五名被告发出国际逮捕令，将他们绳之以法。这会让中国人明白，国际法庭裁定江泽民等对法轮功修炼者的迫害是非法，参



台湾知名人权律师朱婉琪

信仰无罪 停止迫害

栾德武被镣铐反锁遭酷刑 栾小玉义正辞严勇叱恶行

近期，吉林监狱迫害大法弟子的罪行仍在继续，多名大法弟子被关严管迫害，有的被酷刑折磨的出现生命危险，被转移至监狱医院迫害。监狱内气氛十分紧张恐怖。

二零零九年十一月十七日，监狱恶警借口栾德武没有按其要求坐，非法强行将手脚戴上镣子，并且反背着将手脚镣铐连锁，夜晚睡觉也不给解开。到现在，栾德武仍然被酷刑折磨关小号迫害。这种长期非人的酷刑折磨方式令人无法正常坐卧，十分痛苦，毫无人性。

栾德武，男，四十三岁，公主岭市大法弟子。二零零八年四月二十六日，曾被四平市安全局、公主岭公安局在公主岭所租的房子内绑架，并非法抄家。电脑、打印机、大法书籍等被抢走。恶警没有找到钱，就把米、面等物品洗劫一空。被绑架后遭到恶警的逼供和毒打。此次被绑架也是

美国纽约及华府人权律师叶宁则认为，中国官方在没有战争的和平环境中，迫害死超过三千法轮功学员，囚禁约十五至二十万法轮功修炼者，



加国著名人权律师大卫·麦塔斯

对法轮功学员的迫害是骇人听闻。叶宁律师分析称：江泽民等如果不应诉，则可能出现缺席判决有罪；如果江泽民等应诉，那这场开锣大戏就会很热闹。

台湾知名人权律师、“全球公审江泽民大联盟”发言人朱婉琪表示，西班牙国际法庭的这个裁定对国际社会和中国大陆都极富意义，树立了一个国际司法正义的典范。她预料，江泽民等五位官员被告将不会对传票做出回应。同时希望西班牙国家法庭继续向五名被告发出国际逮捕令，将他们绳之以法。这会让中国人明白，国际法庭裁定江泽民等对法轮功修炼者的迫害是非法，参



台湾知名人权律师朱婉琪

信仰无罪 停止迫害

栾德武被镣铐反锁遭酷刑 栾小玉义正辞严勇叱恶行

近期，吉林监狱迫害大法弟子的罪行仍在继续，多名大法弟子被关严管迫害，有的被酷刑折磨的出现生命危险，被转移至监狱医院迫害。监狱内气氛十分紧张恐怖。

二零零九年十一月十七日，监狱恶警借口栾德武没有按其要求坐，非法强行将手脚戴上镣子，并且反背着将手脚镣铐连锁，夜晚睡觉也不给解开。到现在，栾德武仍然被酷刑折磨关小号迫害。这种长期非人的酷刑折磨方式令人无法正常坐卧，十分痛苦，毫无人性。

栾德武，男，四十三岁，公主岭市大法弟子。二零零八年四月二十六日，曾被四平市安全局、公主岭公安局在公主岭所租的房子内绑架，并非法抄家。电脑、打印机、大法书籍等被抢走。恶警没有找到钱，就把米、面等物品洗劫一空。被绑架后遭到恶警的逼供和毒打。此次被绑架也是

上一幕重演，家中甚至连粮油等物品也被警匪洗劫一空。

栾德武的妻子也是法轮功修炼者，也被绑架判刑四年，现被非法关押在吉林省长春黑嘴子女子监狱非法迫害，家中仅剩一个大学未毕业的儿子和一个二十一岁的女儿栾小玉。

二零零九年十二月七日星期一，栾小玉由叔叔陪同到吉林省吉林监狱探望已经好几个月没有见到的父亲。上次去见时，监狱方面借口推诿，不予接见，并让栾小玉在监狱外面等待很久才出来人应付。

此次监区派出一个小警察，见面就说要对栾小玉他们解释一下，借口说栾德武他们在监狱内不守监规不穿号服才被关小号迫害的，只有写了遵守监规的书面保证，才可被放出来。

栾小玉和她叔叔慈善地对小警察从法律角度讲栾德武被非法关押属于违法判决，修炼法轮大法合法，他们不可能帮助监狱来说服栾德武做违心的事。他的叔叔对哥哥似乎很敬佩，说要是他，可能也会和栾德武一样，甚至反应可能会更强烈。

过程中，小警察无奈地说，认为修炼法轮功不违法，可以走法律程序申诉，和他们讲也没用。栾小玉义正辞严，表示对吉林监狱的违法行为，

上一幕重演，家中甚至连粮油等物品也被警匪洗劫一空。

栾德武的妻子也是法轮功修炼者，也被绑架判刑四年，现被非法关押在吉林省长春黑嘴子女子监狱非法迫害，家中仅剩一个大学未毕业的儿子和一个二十一岁的女儿栾小玉。

二零零九年十二月七日星期一，栾小玉由叔叔陪同到吉林省吉林监狱探望已经好几个月没有见到的父亲。上次去见时，监狱方面借口推诿，不予接见，并让栾小玉在监狱外面等待很久才出来人应付。

此次监区派出一个小警察，见面就说要对栾小玉他们解释一下，借口说栾德武他们在监狱内不守监规不穿号服才被关小号迫害的，只有写了遵守监规的书面保证，才可被放出来。

栾小玉和她叔叔慈善地对小警察从法律角度讲栾德武被非法关押属于违法判决，修炼法轮大法合法，他们不可能帮助监狱来说服栾德武做违心的事。他的叔叔对哥哥似乎很敬佩，说要是他，可能也会和栾德武一样，甚至反应可能会更强烈。

过程中，小警察无奈地说，认为修炼法轮功不违法，可以走法律程序申诉，和他们讲也没用。栾小玉义正辞严，表示对吉林监狱的违法行为，

这个罪名起诉他。郭国汀律师说：国际人权法规定，犯有“群体灭绝罪”及“酷刑罪”等反人类罪的罪犯，任何一个国家都可以管辖，受到人权侵犯的任何个人都可以起诉。西班牙法院的受理说明法官已作过基本调查并取得初步证据。即使缺席判决也是永久生效的，中共垮台以后就可以执行。



中国著名人权律师郭国汀



二零零八年度加拿大勋章得主、著名人权律师大卫·麦塔斯认为，西班牙起诉是个积极的进展。他说：“在我看来证据强有力，是有正当理由的起诉，只是如何找到合适的方式的问题。理想情况是依据国际法，如果可能的话，由中国在国际法庭检控这些人。但现在的问题是，中国（中共当局）给这些做坏事的人豁免权……”。

这个罪名起诉他。郭国汀律师说：国际人权法规定，犯有“群体灭绝罪”及“酷刑罪”等反人类罪的罪犯，任何一个国家都可以管辖，受到人权侵犯的任何个人都可以起诉。西班牙法院的受理说明法官已作过基本调查并取得初步证据。即使缺席判决也是永久生效的，中共垮台以后就可以执行。



中国著名人权律师郭国汀



二零零八年度加拿大勋章得主、著名人权律师大卫·麦塔斯认为，西班牙起诉是个积极的进展。他说：“在我看来证据强有力，是有正当理由的起诉，只是如何找到合适的方式的问题。理想情况是依据国际法，如果可能的话，由中国在国际法庭检控这些人。但现在的问题是，中国（中共当局）给这些做坏事的人豁免权……”。

签有司法引渡条约的国家的境内，我们就可以向西班牙法官提出下达通过国际刑警的国际逮捕令，西班牙司法就有权向被告当时所在的国家提出司法引渡要求，将被告们押至西班牙受审。”

事实上，二零零六年中国政府和西班牙签署引渡条约，即原则上，西班牙司法可以直接向中国提出司法引渡要求，将被告们押至西班牙受审。中共一贯包庇迫害人民的罪犯，可以预期，会干涉这样的司法引渡要求。

澳洲堪培拉的国际特赦成员、退休律师格林韦尔先生（John Greenwell）表示，江泽民如被西班牙法庭证实有罪，那么赦免失效。“我们正在达到这样一个阶段，那就是国家元首不能由于他们是国家元首，而不受到刑法的制裁。”

司法专家评论西班牙国家法庭诉江

首位在中国境内为法轮功学员辩护、现定居在加拿大西部的中国著名人权律师郭国汀认为，西班牙国家法庭正式以刑事诉讼形式，以“群体灭绝罪”及“酷刑罪”起诉五名首恶，目前可以说是第一例，有划时代意义，很可能在世界范围里起到示范、带头作用，今后各国国家都可能用

签有司法引渡条约的国家的境内，我们就可以向西班牙法官提出下达通过国际刑警的国际逮捕令，西班牙司法就有权向被告当时所在的国家提出司法引渡要求，将被告们押至西班牙受审。”

事实上，二零零六年中国政府和西班牙签署引渡条约，即原则上，西班牙司法可以直接向中国提出司法引渡要求，将被告们押至西班牙受审。中共一贯包庇迫害人民的罪犯，可以预期，会干涉这样的司法引渡要求。

澳洲堪培拉的国际特赦成员、退休律师格林韦尔先生（John Greenwell）表示，江泽民如被西班牙法庭证实有罪，那么赦免失效。“我们正在达到这样一个阶段，那就是国家元首不能由于他们是国家元首，而不受到刑法的制裁。”

司法专家评论西班牙国家法庭诉江

首位在中国境内为法轮功学员辩护、现定居在加拿大西部的中国著名人权律师郭国汀认为，西班牙国家法庭正式以刑事诉讼形式，以“群体灭绝罪”及“酷刑罪”起诉五名首恶，目前可以说是第一例，有划时代意义，很可能在世界范围里起到示范、带头作用，今后各国国家都可能用

要走法律程序追究相关人员法律责任。

后来小警察似乎善心发现，向栾小玉要了她的电话号码，说以后可以见时可以通知她。栾小玉的叔叔请小警察如果可以就给栾德武带个话，说家人都很关心他，要小警察尽可能善待栾德武。

栾小玉现在不炼法轮功，但相信父母的信仰是好的，在现在的中国大陆都是合法的。中共对法轮功的镇压迫害才是非法的，可见世人都开始觉醒。

王永航律师受迫害案例提交联合国

“法轮功人权”于二零零九年十二月初将王永航律师被判刑七年的案例提交给联合国人权理事会多位人权专员。这是“法轮功人权”今年投递给联合国多个关于中共侵犯大陆律师执法权益的典型案例之一。

王永航律师是多次代理涉及法轮功案件的大连律师。二零零八年五月他曾发表致胡、温的公开信，指出以刑罚手段对待法轮功信仰者的违法性，要求当局立即改正自一九九九年以来的错误判决，释放所有被非法关押的法轮功信仰者。

王律师在其发表于大纪元网站的文章《昔日铸大错，如今宜速清遗祸》中，针对中共当局以

要走法律程序追究相关人员法律责任。

后来小警察似乎善心发现，向栾小玉要了她的电话号码，说以后可以见时可以通知她。栾小玉的叔叔请小警察如果可以就给栾德武带个话，说家人都很关心他，要小警察尽可能善待栾德武。

栾小玉现在不炼法轮功，但相信父母的信仰是好的，在现在的中国大陆都是合法的。中共对法轮功的镇压迫害才是非法的，可见世人都开始觉醒。

王永航律师受迫害案例提交联合国

“法轮功人权”于二零零九年十二月初将王永航律师被判刑七年的案例提交给联合国人权理事会多位人权专员。这是“法轮功人权”今年投递给联合国多个关于中共侵犯大陆律师执法权益的典型案例之一。

王永航律师是多次代理涉及法轮功案件的大连律师。二零零八年五月他曾发表致胡、温的公开信，指出以刑罚手段对待法轮功信仰者的违法性，要求当局立即改正自一九九九年以来的错误判决，释放所有被非法关押的法轮功信仰者。

王律师在其发表于大纪元网站的文章《昔日铸大错，如今宜速清遗祸》中，针对中共当局以

“利用邪教组织破坏国家法律、行政法规实施罪”施加于法轮功信仰者的致命错误，致最高人民检察院、最高人民法院，以公开信的方式进行呼吁，期望司法权力者能够顾及最起码的法律尊严。

文中说：九年来发生的事实表明，昨天法轮功信仰者所遭遇的法律困境，今天就可能不同程度地重复发生在其他群体身上；法轮功信仰者所经受的法律保障缺失的状况，已经成为中国自一九九九年以来这段立法和司法道路的真实缩影；用刑法 300 条第一款对待法轮功信仰者，其荒唐与错误，足令大陆整个司法界蒙羞千古。

二零零九年六月十六日，王永航律师为法轮功修炼者丛日旭作无罪辩护，再次触怒中共。二零零九年七月四日，王永航律师被闯入家中的警察带走，被二十几个警察殴打致腿骨骨折，因治疗拖延，造成骨折错位，局部皮肤出现破损伴感染，伤口处严重感染，伤势恶化。八月十日他被送到中心医院手术。即使在医院他也遭到国安警察的严密监视，妻子要求探视被拒，处境非常恶



■ 王永航，
三十六岁，原
辽宁乾均律师
事务所律师

“利用邪教组织破坏国家法律、行政法规实施罪”施加于法轮功信仰者的致命错误，致最高人民检察院、最高人民法院，以公开信的方式进行呼吁，期望司法权力者能够顾及最起码的法律尊严。

文中说：九年来发生的事实表明，昨天法轮功信仰者所遭遇的法律困境，今天就可能不同程度地重复发生在其他群体身上；法轮功信仰者所经受的法律保障缺失的状况，已经成为中国自一九九九年以来这段立法和司法道路的真实缩影；用刑法 300 条第一款对待法轮功信仰者，其荒唐与错误，足令大陆整个司法界蒙羞千古。

二零零九年六月十六日，王永航律师为法轮功修炼者丛日旭作无罪辩护，再次触怒中共。二零零九年七月四日，王永航律师被闯入家中的警察带走，被二十几个警察殴打致腿骨骨折，因治疗拖延，造成骨折错位，局部皮肤出现破损伴感染，伤口处严重感染，伤势恶化。八月十日他被送到中心医院手术。即使在医院他也遭到国安警察的严密监视，妻子要求探视被拒，处境非常恶



■ 王永航，
三十六岁，原
辽宁乾均律师
事务所律师

决定，是一个意义非凡的进展。”“西班牙法官说，如果在一定时间内，法庭没有得到回应，法庭就会向五名高官发出通缉令——中国前国家主席面临起诉，这真是一个巨大的进展！”“我知道全世界各地的媒体都在报道这件事，所以它真的是非凡的一步。我知道，阿根廷的法院也正在考虑这个案件，他们还没有做出最后的决定，但已经是一个巨大的进步了。”

2000 年 2 月塞内加尔法庭也成功引用“普世司法管辖权原则”，对乍得(Chad)前流亡总统 Hissein Habre (侯赛因)，1982 至 1990 年间参与 4 万件政治谋杀和 20 万件的刑求案罪行提起诉讼。乍得国内法律虽未明列该原则，但因乍得签署联合国禁止酷刑和其它残忍、不人道或有辱人格待遇或处罚公约(Convention against Torture)，该公约要求缔约国按“普世司法管辖权原则”，拘捕其境内触犯国际法律嫌犯，侯赛因被关押于乍得狱中。

江泽民等面临司法引渡的问题

关于江泽民等被引渡的可能性，原告律师卡洛斯先生说：“西班牙同国际上的许多国家都签有司法引渡条约，只要这些被告人踏入与西班牙

决定，是一个意义非凡的进展。”“西班牙法官说，如果在一定时间内，法庭没有得到回应，法庭就会向五名高官发出通缉令——中国前国家主席面临起诉，这真是一个巨大的进展！”“我知道全世界各地的媒体都在报道这件事，所以它真的是非凡的一步。我知道，阿根廷的法院也正在考虑这个案件，他们还没有做出最后的决定，但已经是一个巨大的进步了。”

2000 年 2 月塞内加尔法庭也成功引用“普世司法管辖权原则”，对乍得(Chad)前流亡总统 Hissein Habre (侯赛因)，1982 至 1990 年间参与 4 万件政治谋杀和 20 万件的刑求案罪行提起诉讼。乍得国内法律虽未明列该原则，但因乍得签署联合国禁止酷刑和其它残忍、不人道或有辱人格待遇或处罚公约(Convention against Torture)，该公约要求缔约国按“普世司法管辖权原则”，拘捕其境内触犯国际法律嫌犯，侯赛因被关押于乍得狱中。

江泽民等面临司法引渡的问题

关于江泽民等被引渡的可能性，原告律师卡洛斯先生说：“西班牙同国际上的许多国家都签有司法引渡条约，只要这些被告人踏入与西班牙

榜样，同时震慑了反人类罪行的发生，这是很好的现象。”

江泽民等被传讯和可能被国际刑警逮捕的法律依据

西班牙法庭引用的国际法“普世司法管辖权原则”主要适用于群体灭绝罪；危害人类罪；战争罪；侵略罪等罪行。因十五位起诉人指控江泽民等嫌犯所犯罪行危害全人类，后果极为严重，依照普世司法管辖原则，不允许出现管辖权投机，无论被告是在何处犯罪，只要罪名成立，任何国家都有权对嫌犯加以惩罚，只要他们走出国门，随时都可能面临被逮捕的危险。



加拿大前亚太司司长大卫·乔高

历史上，西班牙国家法院曾于九十年代末发出国际拘捕令，自英国引渡智利独裁者皮诺切特接受违反人权罪行审判。

二零零九年十一月二十五日，前任加拿大亚太司司长大卫·乔高在接受记者采访时说：“我认为欧洲一个主要国家的独立法庭能够做出这样的

劣。十一月十七日上午，大连法院非法宣判他七年徒刑。王永航是又一位因在法轮功问题上因言获罪、因伸张正义被入狱的律师。

专题
报道

—— 起诉江泽民 ——

一九九九年，江泽民一手挑起了针对法轮功学员的迫害运动，在中国大陆对信仰真善忍的法轮功群众施行“名誉上搞臭、经济上搞垮、肉体上消灭”“打死白打、打死算自杀”等灭绝政策，导致十年来众多法轮功学员广泛遭受酷刑、被活摘器官、及被其它方式迫害致死等。江泽民及其政治流氓集团，对这场迫害的发生、推行和延续，有着不可逃脱的罪责。



到目前为止，针对江泽民一伙对无辜的法轮功学员犯下的“群体灭绝罪”和“酷刑罪”，全球起诉江泽民等迫害法轮功的元凶，经历了三个阶段。第一阶段是二零零零年在中国境内起诉江泽民等迫害法轮功的元凶，第二阶段是在国际上起诉江泽民，第三阶段是起诉江泽民案在国际上出现突破性进展。随着法轮功真相的深入传播，

榜样，同时震慑了反人类罪行的发生，这是很好的现象。”

江泽民等被传讯和可能被国际刑警逮捕的法律依据

西班牙法庭引用的国际法“普世司法管辖权原则”主要适用于群体灭绝罪；危害人类罪；战争罪；侵略罪等罪行。因十五位起诉人指控江泽民等嫌犯所犯罪行危害全人类，后果极为严重，依照普世司法管辖原则，不允许出现管辖权投机，无论被告是在何处犯罪，只要罪名成立，任何国家都有权对嫌犯加以惩罚，只要他们走出国门，随时都可能面临被逮捕的危险。



加拿大前亚太司司长大卫·乔高

历史上，西班牙国家法院曾于九十年代末发出国际拘捕令，自英国引渡智利独裁者皮诺切特接受违反人权罪行审判。

二零零九年十一月二十五日，前任加拿大亚太司司长大卫·乔高在接受记者采访时说：“我认为欧洲一个主要国家的独立法庭能够做出这样的

劣。十一月十七日上午，大连法院非法宣判他七年徒刑。王永航是又一位因在法轮功问题上因言获罪、因伸张正义被入狱的律师。

专题
报道

—— 起诉江泽民 ——

一九九九年，江泽民一手挑起了针对法轮功学员的迫害运动，在中国大陆对信仰真善忍的法轮功群众施行“名誉上搞臭、经济上搞垮、肉体上消灭”“打死白打、打死算自杀”等灭绝政策，导致十年来众多法轮功学员广泛遭受酷刑、被活摘器官、及被其它方式迫害致死等。江泽民及其政治流氓集团，对这场迫害的发生、推行和延续，有着不可逃脱的罪责。



到目前为止，针对江泽民一伙对无辜的法轮功学员犯下的“群体灭绝罪”和“酷刑罪”，全球起诉江泽民等迫害法轮功的元凶，经历了三个阶段。第一阶段是二零零零年在中国境内起诉江泽民等迫害法轮功的元凶，第二阶段是在国际上起诉江泽民，第三阶段是起诉江泽民案在国际上出现突破性进展。随着法轮功真相的深入传播，

起诉江泽民案在各国会出现更多的实质性突破，直至把江泽民及其党羽绳之以法。

西班牙法庭突破性进展

二零零九年十一月，西班牙国家法庭做出了一项史无前例的裁定，决定以“群体灭绝罪”及“酷刑罪”，起诉江泽民、罗干、薄熙来、贾庆林、吴官正五名迫害法轮功的中共元凶。法院通知书表示，若被告的罪名成立，将面临至少二十年徒刑，并附带经济上的惩罚。据分析，在国际上，会有很多国家相继效仿西班牙国家法庭，同时鼓励在其他国家进展中的起诉江泽民案件。

案情回顾与进展

二零零七年十月十五日，十五位法轮功学员向西班牙法庭递交诉状，指控江泽民等人十年来对法轮功学员实行洗脑、劳教、精神药物摧残、酷刑、活摘器官等犯罪行为。经过两年取证调查后，西班牙国家法庭法官 Ismael Moreno 依照国际法“普世司法管辖权原则”（Universal Jurisdiction）裁决，对江泽民等签发了传讯令。

西班牙人权律师、原告律师卡洛斯先生

起诉江泽民案在各国会出现更多的实质性突破，直至把江泽民及其党羽绳之以法。

西班牙法庭突破性进展

二零零九年十一月，西班牙国家法庭做出了一项史无前例的裁定，决定以“群体灭绝罪”及“酷刑罪”，起诉江泽民、罗干、薄熙来、贾庆林、吴官正五名迫害法轮功的中共元凶。法院通知书表示，若被告的罪名成立，将面临至少二十年徒刑，并附带经济上的惩罚。据分析，在国际上，会有很多国家相继效仿西班牙国家法庭，同时鼓励在其他国家进展中的起诉江泽民案件。

案情回顾与进展

二零零七年十月十五日，十五位法轮功学员向西班牙法庭递交诉状，指控江泽民等人十年来对法轮功学员实行洗脑、劳教、精神药物摧残、酷刑、活摘器官等犯罪行为。经过两年取证调查后，西班牙国家法庭法官 Ismael Moreno 依照国际法“普世司法管辖权原则”（Universal Jurisdiction）裁决，对江泽民等签发了传讯令。

西班牙人权律师、原告律师卡洛斯先生

（Carlos Iglesias）十一月十九日证实，西班牙国家法庭向前中共总书记江泽民，及罗干、薄熙来、贾庆林、吴官正共五名中共官员发出传讯令，要求解释对法轮功学员实施活摘器官等群体灭绝行为。卡洛斯律师表示，若四至六周内被起诉人不回复，法官可以缺席判决。

西班牙外交部：政府不干涉司法

西班牙外交部亚洲司媒体发言人玛丽亚·萨尔瑟得（María Salcedo）于二零零九年十一月二十七日表示，西班牙作为民主的三权分立国家，政府行政体系对司法体系的裁决不会做



西班牙国家法院（Getty Images）

出任何干涉。

西班牙“国际特赦”司法部门负责人阿里斯·莫勒诺（ALICIA MORENO）于二零零九年十一月二十七日接受采访时表示：“近年来西班牙司法一直致力于追查国际重大刑事案，是国际司法界的

（Carlos Iglesias）十一月十九日证实，西班牙国家法庭向前中共总书记江泽民，及罗干、薄熙来、贾庆林、吴官正共五名中共官员发出传讯令，要求解释对法轮功学员实施活摘器官等群体灭绝行为。卡洛斯律师表示，若四至六周内被起诉人不回复，法官可以缺席判决。

西班牙外交部：政府不干涉司法

西班牙外交部亚洲司媒体发言人玛丽亚·萨尔瑟得（María Salcedo）于二零零九年十一月二十七日表示，西班牙作为民主的三权分立国家，政府行政体系对司法体系的裁决不会做



西班牙国家法院（Getty Images）

出任何干涉。

西班牙“国际特赦”司法部门负责人阿里斯·莫勒诺（ALICIA MORENO）于二零零九年十一月二十七日接受采访时表示：“近年来西班牙司法一直致力于追查国际重大刑事案，是国际司法界的